

## Alati seal, et teid aidata

Registreerige oma toode ja saage abi kodulehelt  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

DCM3155/12



Eestikeelne kasutusjuhend

**PHILIPS**

# Sisukord

---

<b>1. Ohutus ja teade .....</b>	<b>3</b>	<b>7. Heli reguleerimine .....</b>	<b>16</b>
Ohutus.....	3	Helitugevuse reguleerimine .....	16
Teade.....	5	Eelsalvestatud heliefektide valimine.....	16
<b>2. Teie Micro System .....</b>	<b>6</b>	Heli vaigistamine .....	16
Sissejuhatus .....	6	<b>8. Teised funktsioonid .....</b>	<b>17</b>
Mis kuulub varustusse? .....	6	Unetaimeri määramine .....	17
Ülevaade peaseadmest.....	7	Äratustaimeri määramine .....	17
<b>3. Alustamine .....</b>	<b>10</b>	Välise heliseadme kuulamine.....	18
Vooluvõrku ühendamine.....	10	Ekraani heleduse reguleerimine.....	18
Kaugjuhtimispuldi ettevalmistamine.....	10	<b>9. Tehniline informatsioon .....</b>	<b>19</b>
Kellaaja seadistamine .....	11	Tehnilised andmed.....	19
Raadiojaamade automaatne salvestamine .....	11	Informatsioon USB taasesitamise kohta.....	20
Sisselülitamine .....	11	Toetatud MP3 plaatide formaadid.....	20
Seadme funktsioonide demonstreerimine .....	12	Hooldamine .....	20
<b>4. Taasesitamine .....</b>	<b>12</b>	<b>10. Probleemide lahendamine .....</b>	<b>21</b>
Plaatide taasesitamine .....	12		
Taasesitamine USB seadmelt.....	13		
<b>5. Taasesitamine iPodist/iPhone'ist .....</b>	<b>14</b>		
Ühilduvad iPodi/iPhone'i versioonid.....	14		
iPodi/iPhone' i kuulamine.....	14		
iPodi/iPhone' i laadimine .....	14		
<b>6. Raadio kuulamine .....</b>	<b>15</b>		
Raadiojaamade häälestamine .....	15		
Raadiojaamade automaatne salvestamine .....	15		
Raadiojaamade manuaalne salvestamine .....	15		
Eelsalvestatud raadiojaamade valimine .....	15		
Stereo/mono ülekande valimine .....	15		
RDS informatsiooni kuvamine.....	16		

# 1. Ohutus ja teade

Lugege ja saage aru kõikidest juhenditest enne, kui te hakkate seda seadet kasutama. Kui seadme kahjustused on tingitud juhendite mitte järgimisest, siis garantii ei kehti.

## Ohutus



### Hoiatus

- Ärge kunagi eemaldage seadme kesta.
- Ärge kunagi määrige ühtegi seadme osa.
- Ärge kunagi asetage seadet teiste elektriliste seadmete peale.
- Hoidke seade eemal otsesest päikesevalgusest, leکیدest ja kuumusest.
- Ärge kunagi vaadake seadme sees olevasse laserkiirde.
- Veenduge, et voolujuhtmetele ja pistikutele on kergelt võimalik juurde pääseda, et vajadusel seade vooluvõrgust kiiresti eemaldada.

1. Lugege neid juhendeid.
2. Hoidke juhendid alles.
3. Pöörake tähelepanu kõikidele hoiatustele.
4. Järgige kõiki juhendeid.
5. Ärge kasutage seadet vee lähedal.
6. Puhastage ainult kuiva riidetükiga.
7. Ärge blokeerige ventilatsiooniasvid. Paigaldage seadmed tootja juhendite järgi.
8. Ärge paigutage seadmeid soojusallikate (radiaator, pühur, ahi) või teiste seadmete (kaasa arvatud võimendid) lähedale, mis eraldavad soojust.
9. Kaitske voolujuhet pealeastumise eest ning ärge tõmmake seda kohast, kust juhe tuleb seadmest välja.
10. Kasutage ainult tootja poolt tehtud lisavarustust.

11. Kasutage ainult tootja poolt ettenähtud või varustusega kaasasolevat kätse, alust, statiivi, klambrit või lauda. Kui te kasutate kätse, olge ettevaatlik seadme liigutamisel, et vältida vigastusi, kui seade peaks ümber kukkuma.



12. Tõmmake voolujuhe äikesetormi ajal stepslist välja või kui seadmeid ei kasutata pikema perioodi jooksul.
13. Jätke kõik parandustööd sellel alal kvalifitseeritud tehnikutele. Parandamist on vaja siis, kui seadmeid on kuidagi kahjustatud, voolujuhe on kahjustatud, seadmetele on vett peale läinud või mõni objekt peale kukkunud, seadmed on sattunud vihma või niiskuse kätte, seadmed ei funktsioneerinud normaalselt või seadmed on maha kukkunud.
14. Ärge tilgutage ega pritsige seadmele vedelikke.
15. Ärge asetage seadme peale potentsiaalselt ohtlikke objekte (vedelikeanumad, küünlad).
16. Kohtades, kus seadme ühendamiseks on kasutatud voolujuhet või pikendusjuhet, peavad need jääma vabalt ligipääsetavateks.
17. Veenduge, et seadmel on ventilatsiooni jaoks külgedel piisavalt ruumi.
18. Patareisid (patareipakke või kasutatavaid patareisid) ei tohiks hoida liigse soojuse käes (nagu näiteks päikesevalgus, leek jne).

## Hoolige oma tootest

- Ärge pange plaadisahtlisse midagi peale plaatide.
- Ärge pange plaadisahtlisse katkiseid või ümbrises plaate.
- Võtke plaat plaadisahtlist välja, kui seadet ei kasutata pikema perioodi jooksul.
- Seadme puhastamiseks kasutage ainult mikrokiud-lappi.

## Keskonna eest hoolitsemine



Teie toode on loodud ja toodetud kõrg-kvaliteetsest materjalist ja komponentidest, mida saab taaskasutada.



Kui te näete seda läbi kriipsutatud prügikonteineriga sümbolit toote peal, siis see tähendab, et see toode vastab Euroopa direktiivile 2002/96/EC.

Palun tutvuge kohalike nõuete ja võimalustega vanade elektri- ja elektroonikaseadmete ümbertöötlemise kohta.

Palun viige end kurssi kohalele elektriliste ja elektrooniliste seadmete kogumissüsteemiga.

Ärge hävitage seda seadet hariliku majapidamisprügi hulgas. Korrektne seadmete hävitamine aitab vältida kahju keskkonnale ja inimestervisele.



Teie toode sisaldab patareisisid, mis on vastavuses Euroopa Direktiiviga 2006/66/EC ning neid ei tohi hävitada tavalise majapidamisprügi hulgas. Palun tutvuge kohalike nõuetega patareide kogumise kohta. Korrektne patareide hävitamine aitab vältida kahju keskkonnale ja inimestervisele.

## Vastavus



See seade on vastavuses Euroopa Ühenduse raadiointerferentsi nõuetega.

**Sellel seadmel on järgmine märgistus:**



### Märkus

- Seadme tüübiplaat asub seadme all.

## Kuulamisohutus



### Hoiatus

- Vältimaks võimalikke kuulmiskahjustusi, ärge kuulake muusikat pikaajaliselt väga kõrgel helitugevusel.

## Kuulake mõõdukal helitugevusel

- Kõrvklappide kasutamine kõrgel helitugevusel võib kahjustada teie kuulmist. See seade võib toota heli detsibellide vahemikus, mis võib põhjustada kuulmise kadumist tavalisel inimesel, isegi kui kuulatakse vähem kui minut aega. Kõrgemaid detsibellide vahemikke pakutakse neile, kes on juba kogunud mõningast kuulmise kadumist.
- Heli võib olla petlik. Aja möödudes kuulmise mugavustsoon kohaneb valjema helitugevusega. Seega pärast pikema ajalist kuulamist võib normaalsena tunduv helitugevus olla liiga valju ja kahjulik kuulmisele. Et kaitsta end selle vastu, seadke helitugevus ohutule tasemele enne, kui kuulmine kohaneb ja jätke sinna.

### Ohutu helitugevuse leidmine:

- Seadke helitugevus madalale tasemele.
- Suurendage aeglaselt helitugevust, kuni kuulete seda mugavalt ja selgelt, ilma mürata.

### Kuulake mõistliku aja jooksul:

- Pikaajaline heli kuulamine, isegi tavalisel ohutu tasemel, võib samuti põhjustada kuulmise kadumist.
- Kasutage seadet mõistlikult ja pidage vajalikke pause.

### Tagage järgmiste juhiste järgimine kõrvaklappide kasutamisel:

- Kuulake mõistlikul tugevusel mõistliku aja jooksul.
- Olge hoolikas, et mitte reguleerida helitugevust, kui kuulmine kohaneb.
- Ärge keerake helitugevust valjuks nii, et te ise kuule mis ümberringi toimub.
- Olge ettevaatlik või katkestage ajutiselt kasutamine potentsiaalselt ohtlikes olukordades. Ärge kasutage kõrvaklappi, kui juhite mootorsõidukit, jalgratast, rula jne. See võib põhjustada liikluses ohtliku olukorra ja on seadusevastane mitmetes riikides.

## Teade

Kõik seadmel tehtud muudatused või muutused, mis ei ole Philips Consumer Lifestyle poolt kirjalikult lubatud, võivad tühistada kasutaja õiguse seadet kasutada.

### Keskonnaalane informatsioon

Selle seadme puhul ei ole kasutatud üleliigset pakkematerjali. Pakendit on lihtne eraldada kolmeks erinevaks materjaliks: kartong (karp), polüstüreenplast (puhver), polüetüleen (kotike, kaitsev vahtplast).

Teie seade sisaldab materjale, mida on võimalik ümber töödelda ja korduvalt kasutada, kui seade on lahti võetud selleks liitsentseeritud ettevõttes. Pakkematerjalide, vanade patareide ning seadmete hävitamisel järgige palun kohalikke eeskirju.



**Olge vastutustundlik  
Austage autoriõiguseid**

Loata koopiade tegemine autoriõigustega kaitstud materjalidest (kaasa arvatud arvutiprogrammid, failid, ülekanded ja helisalvestised) võib olla autoriõiguste rikkumine ja kriminaalkorras karistatav. Seda seadet ei tohi sellisel eesmärgil kasutada.

Made for



iPod



iPhone

"Made for iPod", "Made for iPhone" tähendavad, et see elektrooniline seade on loodud spetsiaalselt ühenduma iPodiga ja iPhone'iga ning on vastavuses Apple'i standarditega. Apple ei vastuta selle seadme toimimise eest ega selle vastavuse eest ohutuse ja regulatiivsete standarditega. Selle seadme kasutamine koos iPodi või iPhone'iga võib mõjutada juhtmeta võrgu toimimist.

iPod ja iPhone on Apple Inc. kaubamärgid, mis on registreeritud Ameerika Ühendriikides ja teistest riikidest.

## 2. Teie Micro System

---

Õnnitleme teid ostu puhul ning tere tulemast Philipsisse!

Et täielikult osa saada Philipsi poolt pakutavatest võimalustest, siis registreerige oma toode aadressil [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

### Sissejuhatus

Selle seadmega saate nautida heli plaatidelt, USB seadmetelt, iPodist/iPhone'ist ja teistelt välistelt helikandjatelt, või kuulata raadiojaamu.

**See seade toetab järgmiseid meediaformate:**

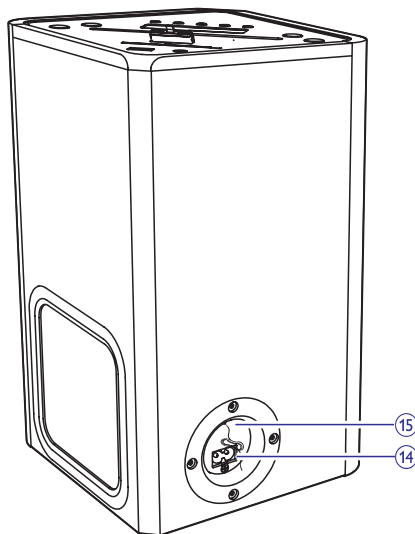
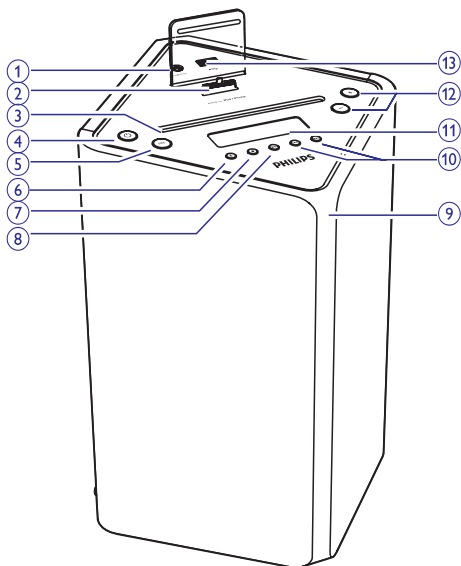


### Mis kuulub varustusse?

Kontrollige üle ja tuvastage, kas varustusega on kaasas järgmised asjad:

- Peaseade
- Kaugjuhtimispuult
- 1 x AAA patarei
- Voolujuhe
- Kasutusjuhend
- Ohutuse ja teateleht

### Ülevaade peaseadmest



#### 1. Helisisend

- Ühendage siia väline helikandja.

#### 2. iPodi/iPhone'i pesa

#### 3. Plaadisahtel

#### 4.

- Lülitab seadme sisse, Eco puhkerežiimi või puhkerežiimi.

#### 5. SRC

- Valib allika: DISC (plaat), USB, TUNER (raadio), IPOD IPHONE või AUDIO IN (helisisend).

#### 6.

- Väljastab plaadi.

#### 7.

- Katkestab esitamise.
- Kustutab programmi.
- Avab iPodi/iPhone'i menüü.
- (Puhkerežiimis) Lülitab demorežiimi sisse/välja.

#### 8.

- Alustab või peatab taasesitamise.

#### 9. Vooluindikaator

- Süttib, kui seade on Eco puhkerežiimis.
- Vilgub, kui seade on vooluvõrgus.

#### 10.

- Valib eelmise/järgmise loo.
- Valib raadiojaama.
- Vajutage ja hoidke all, et otsida loost/plaadilt/USB't/iPodist/iPhone'ist.

#### 11. Ekraanipaneel

- Näitab hetkestaatust.

#### 12. VOL +/-

- Muudab helitugevust.
- Muudab kellaega.

#### 13.

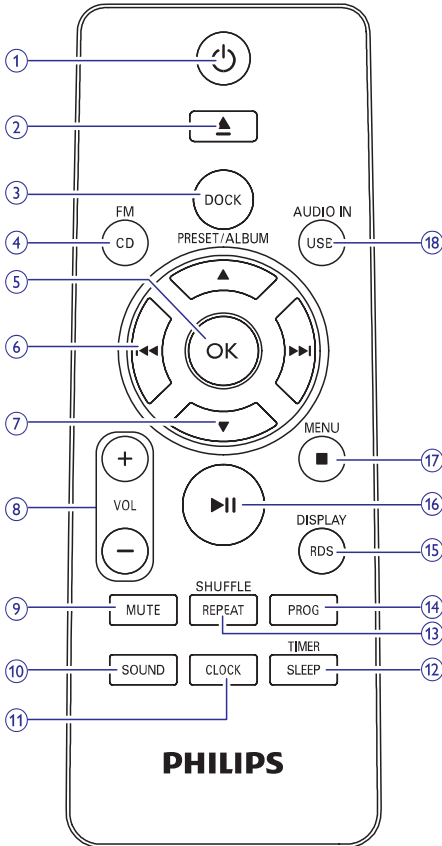
- USB pesa

#### 14. Voolujuhtmed

- Voolujuhtmepesa.

#### 15. FM antenn

## Ülevaade kaugjuhtimispuldist



- 1.** Lülitab seadme sisse, puhkerežiimi või Eco puhkerežiimi.
- 2.** Väljastab plaadi.
- 3. DOCK**
  - Valib iPodi/iPhone'i allikaks.
- 4. CD/FM**
  - Valib plaadi allikaks.
  - Valib FM-raadio allikaks.

- 5. OK**
  - Kinnitab valiku.
  - Raadiorežiimis vahetab STEREO ja MONO vahel.
- 6.** 
  - Valib eelmise/järgmise loo.
  - Valib raadiojaama.
  - Vajutage ja hoidke all, et otsida loost/plaadilt/USB'lt/iPodist/iPhone'ist.

- 7. PRESET/ALBUM ▲ / ▼**
  - Valib eelmise/järgmise albumi.
  - Valib eelsalvestatud raadiojaama.
  - Navigeerib iPodi/iPhone'i menüüs.
  - Muudab kellaega.

- 8. VOL +/-**
  - Muudab helitugevust.
  - Muudab kellaega.

- 9. MUTE**
  - Vaigistab või taastab heli.

- 10. SOUND**
  - Valib eelsalvestatud heliseaded.

- 11. CLOCK**
  - Lülitab kella puhkerežiimi.
  - Kuvab kellaega iga allika korral.

- 12. SLEEP/TIMER**
  - Muudab unetaimerit.
  - Muudab äratustaimerit.

- 13. REPEAT/SHUFFLE**
  - Valib korduvesituse.
  - Valib juhuesituse (välja arvatud IPOD IPHONE allika korral).

- 14. PROG**
  - Programmeerib lugusid plaadi/USB allika korral.
  - Programmeerib raadiojaamasid.

- 15. RDS/DISPLAY**



## ... Teile Micro System

---

- Valib RDS ülekande informatsiooni.
- Sünkroniseerib kella RDS jaamaga.
- Valib kuvatavat informatsiooni taasesitamise ajal.
- Reguleerib ekraani heledust puhkerežiimis.

### 16. ►||

- Alustab või peatab taasesitamise.

### 17. ■ / MENU

- Katkestab taasesitamise.
- Kustutab programmi.
- Avab iPodi/iPhone'i menüü.
- (Puhkerežiimis) Lülitab demorežiimi sisse/välja.

### 18. USB/AUDIO IN

- Valib USB allikaks.
- Valib välise helikandja allikaks.

## 3. Alustamine

### ! Hoiatus

- Seadme käsitlemine teisiti, kui siin ette nähtud, võib põhjustada ohtlikku kiirgust või teisi ohtlikke käitlusi.

Järgige alati selles peatükis olevaid juhendeid järjekorras.

Kui te võtate Philipsiga ühendust, küsitakse teilt seadme mudelit ja seerianumbrit. Mudeli number ja seerianumber on seadme all. Kirjutage need numbrid siia:

Mudeli number: \_\_\_\_\_

Seerianumber: \_\_\_\_\_

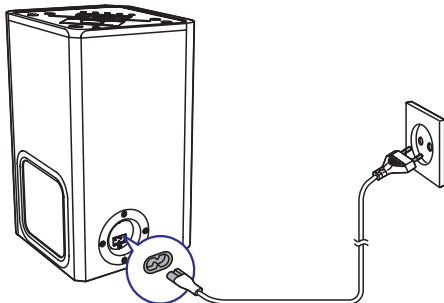
### Vooluvõrku ühendamine

#### ! Ettevaatust

- Risk kahjustada toodet! Veenduge, et vooluvõrgu pinge on võrdne pingega, mis on märgitud seadme taha või alla.
- Elektrilöögi saamise oht! Kui te eemaldate seadme vooluvõrgust, tõmmake alati pistikust. Ärge kunagi tõmmake juhtmest.
- Enne, kui ühendate voolujuhtme, veenduge, et olete teinud kõik vajalikud ühendused.

Ühendage voolukaabel:

- peaseadme AC~ pesaga.
- seinakontaktiga.



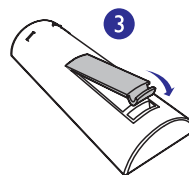
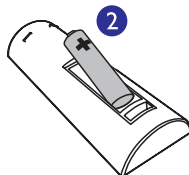
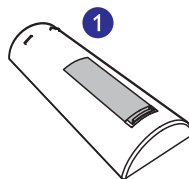
### Kaugjuhtimispuldi ettevalmistamine

#### ! Hoiatus

- Plahvatuse oht! Hoidke patareid eemal kuumusest, päikesevalgusest ja tulest. Ärge kunagi visake patareid tulle.

#### Patareide sisestamine kaugjuhtimispuldi:

1. Avage patareisahtel.
2. Sisestage 1 AAA patarei õigete polaarsustega (+/-).
3. Sulgege patareisahtel.



#### ≡ Märkus

- Kui te ei kasuta kaugjuhtimispuldi pikema aja jooksul, eemaldage patareid kaugjuhtimispuldist.
- Patareid sisaldavad keemilisi koostisosi ning neid tuleb korrektselt hävitada.

## Kellaaja seadistamine

### Märkus

- Te saate kellaagea seadistada ainult puhkerežiimis.

1. Vajutage ja hoidke puhkerežiimis all **CLOCK** nuppu, et aktiveerida kellaaja seadistamise režiim.
2. Vajutage **PRESET/ALBUM ▲/▼** nuppu, et valida tunniformaati **12H** või **24H**.
3. Vajutage kinnitamiseks **CLOCK** nuppu.  
↳ Tunninäit hakkab vilkuma.
4. Vajutage **PRESET/ALBUM ▲/▼** nuppu, et määrata tunninäit.
5. Vajutage kinnitamiseks **CLOCK** nuppu.  
↳ Minutinäit hakkab vilkuma.
6. Vajutage **PRESET/ALBUM ▲/▼** nuppu, et määrata minutinäit.
7. Vajutage kinnitamiseks **CLOCK** nuppu.

### Märkus

- Kellaaja formaadi/tunninäidu/minutinäidu muutmiseks võite vajutada ka **VOL +/-** nuppu kaugjuhtimispuldil või peaseadmel.
- Salvestamata kellaaja seadistamisest väljumiseks vajutage **■/MENU** nuppu.
- Kui ühtegi nuppu ei vajutata 90 sekundi jooksul, väljub seade automaatselt kellaaja seadistamise režiimist.

### Nõuanne

- Kellaaja nägemiseks kõikide allikate puhul vajutage **CLOCK** nuppu.

## Raadiojaamade automaatne salvestamine

Kui ühtegi raadiojaama ei ole salvestatud, siis võib seade teha seda automaatselt.

1. Lülitage seade sisse.
2. Vajutage **SRC** nuppu, et valida **TUNER** allikaks.  
↳ Kuvatakse **[AUTO INSTALL - PRESS PLAY - STOP CANCEL]** (vajutage **▶||** nuppu, et alustada automaatset installeerimist, või vajutage **■** nuppu, et protsess katkestada).
3. Vajutage **▶||** nuppu.  
↳ Seade salvestab automaatselt piisava signaalitugevusega raadiojaamad.  
↳ Kui kõik võimalikud raadiojaamad on salvestatud, hakkab automaatselt esimene raadiojaam mängima.

## Sisselülitamine

- Vajutage **⏻** nuppu.  
↳ Seade valib viimati valitud allika.

## Väljalülitamine

- Vajutage taaskord **⏻** nuppu, et seade lülituks puhkerežiimi.  
↳ Ekraanile ilmub kellaage (kui see on seadistatud).

## ECO puhkerežiimile lülitamine


- Vajutage ja hoidke vähemalt 3 sekundit all **⏻** nuppu.  
↳ Kuvatakse hetkeks **[ECOPOWER]** (voolusäästlik režiim).

### Nõuanne

- Kui ühtegi Apple toodet ei ole ühendatud, siis seade lülitub 15 minutiga puhkerežiimist Eco puhkerežiimi.
- Kui ühendatud on Apple toode, siis ei saa **⏻** nupu vajutamise ja allhoidmisega lülituda Eco puhkerežiimi.
- Kui seade töötab, siis vajutage ja hoidke **⏻** nuppu, et lülituda puhkerežiimi.

## ... Alustamine

### Puhkerežiimi ja Eco puhkerežiimi vahel vahetamine



- Puhkerežiimis/ Eco puhkerežiimis olles, vajutage ja hoidke all  nuppu, et seadet lülitada Eco puhkerežiimi / puhkerežiimi.



#### Nõuanne

- Vooluindikaator süttib, kui seade on Eco puhkerežiimis.

## Seadme funktsioonide demonstreerimine

- Hoidke puhkerežiimis all nuppu  / **MENU**. **[WELCOME TO PHILIPS]** (tere tulemast Philipsisse) kuvatakse paremalt vasakule liikuvana, seejärel kuvatakse hetkeks **[DEMO ON]** (demorežiim on sisse lülitatud).
  - ↳ Seadme funktsioone kuvatakse üksteise järel.
- Demorežiimi välja lülitamiseks vajutage uuesti nuppu /MENU.




#### Märkus


- Demorežiimi sisse/välja lülitamiseks võite te ka vajutada  nuppu peaseadmel.

## 4. Taasesitamine

### Plaadi taasesitamine

1. Vajutage korduvalt nuppu **SRC**, et valida heliallikaks DISC (plaat).
2. Sisestage plaat, etikett üleväl.
3. Taasesitamine algab automaatselt. Kui mitte, siis vajutage nuppu .

### Taasesitamise alustamine/peatamine





- Taasesitamise alustamiseks/peatamiseks vajutage taasesitamise ajal nuppu .

### Loo valimine



#### CD puhul:

- Vajutage  /  nuppu, et valida soovitud lugu.

#### MP3 plaadi ja USB seadme puhul:

1. Albumi või kataloogi valimiseks vajutage **PRESET / ALBUM**  /  nuppu.
2. Loo või faili valimiseks vajutage  /  nuppu.

### Loo kerimiseks

1. Vajutage ja hoidke taasesitamise ajal all nuppu  / .
2. Laske nupp lahti, et jätkata tavalise taasesitamisega.

### Lugude programmeerimine



#### Märkus

- Te saate lugusid programmeerida ainult siis, kui taasesitamine on lõppenud.

Te saate programmeerida maksimaalselt 20 lugu.

1. Vajutage **PROG** nuppu, et aktiveerida programmeerimise režiim.
  - ↳ Kuvatakse **[PROG]** (programm).

## .... Taasesitamine

2. Albumi valimiseks MP3/WMA lugude korral vajutage **PRESET/ALBUM ▲ / ▼** nuppu.
3. Loo valimiseks vajutage **◀◀ / ▶▶** nuppu ning seejärel vajutage kinnitamiseks **PROG** nuppu.
4. Rohkemate lugude programmeerimiseks korra samme 2 ja 3.
5. Programmeeritud lugude taasesitamiseks vajutage nuppu **▶▶**.
  - ↳ Taasesitamise ajal kuvatakse **[PROG]** (programm).
  - Programmi kustutamiseks lõpetage taasesitamine ja vajutage **■ / MENU** nuppu.

### Taasesitamise informatsiooni kuvamine

- Erineva taasesitamise informatsiooni kuvamiseks vajutage taasesitamise ajal korduvalt **RDS / DISPLAY** nuppu.
  - CD puhul: käesoleva loo taasesitamiseks kulunud aeg, käesoleva loo taasesitamiseks järele jäänud aeg, kõikide lugude kestvus, kõikide lugude järelejäänud aeg.
  - MP3/WMA plaadi ja USB puhul: ID3 informatsioon, nagu **[TITLE]** (pealkiri), **[ARTIST]** (esitaja), **[ALBUM]** (album).

### Korduvesituse ja juhuesituse valimine

1. Juhuesituse või korduvesituse valimiseks vajutage taasesitamise ajal korduvalt **REPEAT/SHUFFLE** nuppu.
  - **REP** - hetkel taasesitatavat lugu korratakse.
  - **REP ALL** - korratakse kõiki lugusid.
  - **REP ALB** - korratakse albumi kõiki lugusid.
  - **SHUF** - taasesitatakse kõiki lugusid juhuslikult.
2. Tavalise taasesitamise taastamiseks vajutage korduvalt nuppu **REPEAT / SHUFFLE**, kuni enam ühtegi valikut ei kuvata.

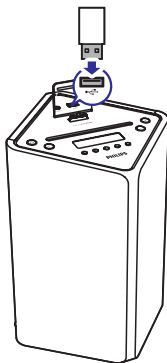
## Taasesitamine USB seadmelt



### Märkus

- Veenduge, et USB seadmelt on taasesitatavaid helifaile.

1. Sisestage USB seade  pesa.



2. USB allikaks valimiseks vajutage korduvalt **SRC** nuppu.
  - ↳ Taasesitamine algab automaatselt. Kui mitte, siis vajutage nuppu **▶▶**.
- Kataloogi valimiseks vajutage **PRESET/ALBUM ▲ / ▼** nuppu.
- Helifaali valimiseks vajutage nuppu **◀◀ / ▶▶**.

## 5. Taasesitamine iPodist/iPhone'ist

Kui te ühendate iPodi/iPhone'i seadme külge, siis te saate kuulata muusikat nende kõlarite kaudu.

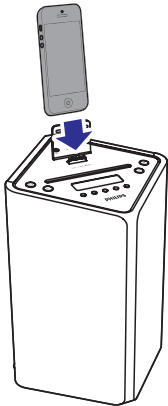
### Ühilduvad iPodi/iPhone'i versioonid

Apple iPodi ja iPhone'i mudelid, mis on alusega ühilduvad:

- iPod touch viies generatsioon
- iPod nano seitsmes generatsioon
- iPhone 5

### iPodi/iPhone'i kuulamine

1. Ühendage iPod/iPhone alusega. Vajutage korduvalt **SRC** nuppu, et valida allikaks IPOD/IPHONE.



2. Taasesitage muusikat iPodist/iPhone'ist
  - Taasesitamise alustamiseks/jätkamiseks vajutage nuppu **▶▶**.
  - Loo vahetamiseks vajutage nuppe **◀◀ / ▶▶**.
  - Loo kerimiseks vajutage ja hoidke all **◀◀ / ▶▶** nuppe ning tavalise taasesitamise jätkamiseks laske nupp lahti.

- Menüü avamiseks vajutage **■/MENU** nuppu, valiku tegemiseks vajutage **PRESET/ALBUM ▲ / ▼** nuppu ning oma valiku kinnitamiseks **OK** nuppu.



#### Nõuanne

- Loo edasi kerimiseks võite vajutada ka peaseadmel **◀◀ / ▶▶** nuppu.

### iPodi/iPhone'i laadimine

Kui seade on ühendatud vooluvõrku, hakkab alusega ühendatud iPod/iPhone laadima.



#### Märkus

- Kui seade lülitub Eco puhkerežiimi, siis vajutage **⏻** nuppu, et seade läheks puhkerežiimi ja iPod/iPhone saaks normaalselt laadida.

## 6. Raadio kuulamine



### Nõuanne

- Pikendage ja reguleerige antenni asendit, et saada parim signaalivastuvõtt.

### Raadiojaamade häälestamine

1. Vajutage korduvalt **SRC** nuppu, et valida allikaks raadio (tuner).
2. Vajutage ja hoidke all vähemalt kaks sekundit nuppu **◀◀ / ▶▶**.
  - ↳ Kuvatakse **[SEARCH]** (otsimine)
  - ↳ Raadio häälestub automaatselt raadiokanalile, millel on kõige tugevam signaal.
3. Korra sammu 2, et häälestada rohkem raadiojaamu.



### Nõuanne

- Nõrga signaaliga raadiojaamadele häälestamiseks: vajutage korduvalt nupule **◀◀ / ▶▶**, kuni leiata parima signaali.

### Raadiojaamade automaatne salvestamine

Teil on võimalik salvestada maksimaalselt 20 FM-raadiojaama.

- Vajutage ja hoidke raadiorežiimis vähemalt 2 sekundit all **PROG** nuppu, et aktiveerida automaatne salvestamise režiim.
  - ↳ Kuvatakse **[AUTO]** (automaatne otsing)
  - ↳ Kõik raadiojaamad salvestatakse signaalitugevuse järjekorras.
  - ↳ Esimesena salvestatud raadiojaama hakatakse automaatselt esitama.

### Raadiojaamade manuaalne salvestamine

Teil on võimalik salvestada maksimaalselt 20 FM-raadiojaama.

1. Häälestage raadiojaamale.
2. Vajutage nuppu **PROG**, et aktiveerida salvestamise režiim.
  - ↳ Kuvatakse **[PROG]** (salvestamine).
3. Vajutage korduvalt nuppe **PRESET/ALBUM ▲ / ▼**, et määrata raadiojaamale number ning seejärel vajutage kinnitamiseks nuppu **PROG**.
4. Teiste jaamade salvestamiseks korra sammu 1-3.



### Nõuanne

- Salvestatud kanali ülekirjutamiseks salvestage uus kanal vana kanali peale.

### Eelsalvestatud raadiojaamade valimine

- Raadiorežiimil olles vajutage nuppu **PRESET/ALBUM ▲ / ▼**, et valida eelsalvestatud number.



### Nõuanne

- Suunake antenn võimalikult kaugemale televiisorist, videomakist ja teistest kiirgusallikatest.
- Pikendage ja reguleerige antenni asendit, et saada parim signaalivastuvõtt.

### Stereo/mono ülekanade valimine

Nõrga signaaliga kanalite vastuvõtu parandamiseks lülitage mono-helile.

- Raadiorežiimis vajutage **OK** nuppu, et valida seadistus:
  - **[STEREO]**: stereo-ülekanne.
  - **[MONO]**: mono-ülekanne

## ... Raadio kuulamine

### RDS informatsiooni kuvamine.

RDS (Radio Data System) on teenus, mis võimaldab FM-raadiojaamadel kuvada lisainformatsiooni. Kui te häälestute RDS funktsiooniga raadiojaamale, kuvatakse RDS ikoon ja raadiojaama nimi.

1. Häälestuge RDS funktsiooniga raadiojaamale.
2. Vajutage korduvalt nupule **RDS/DISPLAY**, et vahetada informatsiooni (kui saadaval):
  - ↳ Raadiokanali nimi
  - ↳ Programmi tüüp (nt. **[NEWS]** (uudised), **[SPORT]** (sport), **[POP M]** (poppmuusika)...) )
  - ↳ RDS raadiotekst
  - ↳ RDS kellaeg
  - ↳ Sagedus

### Kellaaja sünkroniseerimine RDS funktsiooni kaudu

Teil on võimalik sünkroniseerida seadmel kuvatud kellaajaga RDS raadiojaamalt saadud kellaajaga.

1. Häälestuge RDS funktsiooniga raadiojaamale.
2. Hoidke nuppu **RDS/DISPLAY** vähemalt 2 sekundit all.
  - ↳ Ekraanil kuvatakse **[CT SYNC]** ja seade loeb automaatselt RDS kellaajaga.
  - ↳ Kui signaali kellaaja kohta ei ole saadaval, kuvatakse ekraanile **[NO CT]**.



#### Märkus

- Kellaaja täpsus sõltub RDS raadiojaamast, mis seda signaali üle kannab.

## 7. Heli reguleerimine

### Helitugevuse reguleerimine

- Helitugevuse suurendamiseks/vähendamiseks vajutage taasesitamise ajal nuppu **VOL +/-**.

### Eelsalvestatud heliefektide valimine

- Vajutage taasesitamise ajal korduvalt **SOUND** nuppu, et valida:
  - **[BALANCED]** (tasakaalus)
  - **[WARM]** (soe)
  - **[BRIGHT]** (ergas)
  - **[POWERFUL]** (jõuline)
  - **[CLEAR]** (selge)

### Heli vaigistamine

- Heli vaigistamiseks/taastamiseks vajutage taasesitamise ajal nuppu **MUTE**.



## 8. Teised funktsioonid

### Unetaimeri määramine

Seda seadet on võimalik automaatselt lülitada puhkerežiimile peale teatud ajaperioodi.




- Kui seade töötab, vajutage korduvalt **SLEEP/TIMER** nuppu, et valida erinevate ajaperioodide vahel (minutites).
  - **[SLEEP OFF]** (väljas)
  - **[SLEEP -- 120]**
  - **[SLEEP -- 90]**
  - **[SLEEP -- 60]**
  - **[SLEEP -- 45]**
  - **[SLEEP -- 30]**
  - **[SLEEP -- 15]**
- ↳ Kui unetaimer on aktiveeritud, siis kuvatakse **zZ**.





### Unetaimeri deaktiveerimine

- Vajutage korduvalt nuppu **SLEEP/TIMER**, kuni kuvatakse **[SLEEP OFF]** (unetaimer on välja lülitatud).
  - ↳ Kui unetaimer on deaktiveeritud, siis **zZ** kaob.

### Äratustaimer määramine



Seda seadet on võimalik kasutada äratuskellana. Määratud ajal hakkab mängima **DISC** (plaat), **USB**, **TUNER** (raadio), **IPOD IPHONE** või **PLAYLIST** (esitusloend).

1. Vajutage  nuppu, et lülitada seade puhkerežiimi.
2. Veenduge, et te olete kella õigesti seadistanud.
3. Vajutage ja hoidke all **SLEEP/TIMER** nuppu.
  - ↳ Teil palutakse valida allikas.
4. Vajutage korduvalt **SRC** nuppu, et valida soovitud allikas **DISC** (plaat), **USB**, **TUNER** (raadio), **IPOD IPHONE** või **PLAYLIST** (esitusloend).
5. Vajutage **SLEEP/TIMER** nuppu, et kinnitada oma valik.
  - ↳ Tunninäit hakkab vilkuma.
6. Vajutage **PRESET/ALBUM**  /  nuppu, et määrata tunninäit.




7. Vajutage **SLEEP/TIMER** nuppu, et kinnitada oma valik.
  - ↳ Minutinäit hakkab vilkuma.
8. Vajutage **PRESET/ALBUM**  /  nuppu, et määrata minutinäit.
9. Vajutage **SLEEP/TIMER** nuppu, et kinnitada oma valik.
  - ↳ **[VOL]** (helitugevus) hakkab vilkuma.
10. Vajutage **PRESET/ALBUM**  /  nuppu, et reguleerida helitugevust ning seejärel vajutage **SLEEP/TIMER** nuppu, et oma valik kinnitada.
  - ↳ Taimer on nüüd määratud ja aktiveeritud.



### Nõuanne

- Allika valimiseks võite te vajutada ka **VOL -/+**, **PRESET/ALBUM**  /  / nuppu kaugjuhtimispuldil, või **VOL -/+** nuppu peaseadmel.
- Tunninäidu / minutinäidu / helitugevuse reguleerimiseks võite vajutada kaugjuhtimispuldil või peaseadmel **VOL -/+** nuppu.

### Äratustaimer aktiveerimine ja deaktiveerimine

1. Vajutage  nuppu, et lülitada seade puhkerežiimi.
2. Vajutage korduvalt **SLEEP/TIMER** nuppu, et aktiveerida või deaktiveerida taimer.
  - ↳ Kui taimer on aktiveeritud, siis kuvatakse .
  - ↳ Kui taimer on deaktiveeritud, siis  kaob.

### Märkus

- AUDIO IN (helisisendi) režiimis ei saa äratustaimerit seadistada.
- Kui allikaks on valitud DISC (plaat) / USB / DOCK (iPodi/iPhone'i alus), kuid seda ei ole taasesitamiseks võimalik kasutada, siis lülitatakse automaatselt raadiorežiimile.
- Kui äratuse allikana on valitud iPodi/iPhone'i esitusloend, siis te peate oma iPodis/iPhone'is looma esitusloendi nimega "PHILIPS".
- Kui iPodis/iPhone'is ei ole "PHILIPS" nimelist esitusloendit, või selles ei ole mitte ühtegi taasesitatavat helifaili, siis kasutatakse äratuse allikana automaatselt iPodi/iPhone'i meediakogu.

## Ekraani heleduse reguleerimine

### Märkus

- Ekraani heledust saab reguleerida ainult puhkerežiimis.

Ekraani heleduse reguleerimiseks vajutage puhkerežiimis korduvalt **RDS/DISPLAY** nuppu.

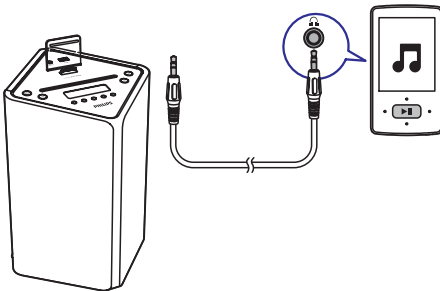
- Täielik heledus (100%)
- Keskmine heledus (70%)
- Madal heledus (40%)

## Välise heliseadme kuulamine

Selle seadme kaudu on teil võimalik kuulata välist heliseadet (näiteks MP3-mängijat).

### 1. Ühendage heliseade.

Ühendage AUDIO IN (helisisendi) kaabel (ei ole varustusega kaasas) **AUDIO IN** pesasse ning heliseadme kõrvaklappide pesasse.



### 2. Vajutage **SRC** nuppu, et valida allikaks **AUDIO IN** (helisisend).

### 3. Alustage heliseadmega esitamist.

## 9. Tehniline informatsioon



### Märkus

- Toote informatsioon võib ilma ette teatamata muutuda.

## Tehnilised andmed

### Võimendi

Väljundi võimsus .....	50 W
Sagedusvahemik .....	45 Hz – 20 kHz; +/-3 dB
Müra ja signaali suhe.....	>77 dBA
Helisisend .....	600 mV RMS 22 kilo-oomi

### Plaat

Laseritüüp .....	pooljuht
Diska diameetris: .....	12 cm
Toetatud plaadiformaadid .....	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD, WMA-CD
Audio DAC.....	24 bitti / 44,1 kHz
Kogu harmooniline moonutus.....	<0,8% (1 kHz)
Sageduse vastuvõtt.....	4 Hz – 20 kHz (44,1 kHz)
Müra ja signaali suhe.....	>77 dBA

### Raadio tuuner

Sagedusvahemik.....	FM: 87,5 – 108 MHz
Kanalisamm: .....	50 KHz
Eelsalvestuste hulk.....	20

Tundlikkus:

- Mono, 26 dB müra ja signaali suhe .....<22 dBf
- Stereo, 46 dB müra ja signaali suhe .....<43 dBf

Otsingu tundlikkus.....<28 dBf

Kogu harmooniline moonutus .....<2%

Müra ja signaali suhe .....>55 dB

### Kõlarid

Kõlarite takistus .....

8 oomi

Kõlarite draiver .....

65 mm täisulatus

Tundlikkus .....

>83 dB/m/W, ±4 dB/m/W

### Üldine informatsioon

Vooluvõimsus.....

110 – 240 V ~, 50/60 Hz

Voolutarbimine töörežiimis.....

25 W

Voolutarbimine Eco puhkerežiimis.....

<0,5 W

USB Direct.....

Versioon 2.0HS

Mõõtmed

- Peaseade ( L x K x S ) .....

234 x 364 x 239 mm

Kaal

- Peaseade .....

2,5 kg

### Informatsioon USB taasesitamise kohta

#### Ühilduvad USB-seadmed:

- USB mäluvulk (USB 2.0 või USB 1.1)
- USB mängijad (USB 2.0 või USB 1.1)
- mälukaardid (vajavad lisaks kaardilugejat, mis töötab selle seadmega)

#### Toetatud formaadid:

- USB või mälufaili formaat FAT12, FAT16, FAT32 (sektori suurus: 512 baiti)
- MP3 bitimäär (andmemäär): 32-320 Kbps ja varieeruv bitimäär
- WMA v9 või vanem
- Juurkaustadena kuni 8 taset
- Albumite/kaustade arv: maksimaalselt 99
- Lugude/pealkirjade arv: maksimaalselt 999
- ID3 tag v2.0 kuni v2.3
- Faili nimi Unicode UTF8 (maksimaalne pikkus: 64 baiti)

### Toetatud MP3 plaatide formaadid

- ISO9660, Joliet
- Maksimaalne pealkirjade arv: 999 (olenevalt faili nime pikkusest)
- Maksimaalne albumite arv: 99
- Toetatud valimimäära sagedused: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
- Toetatud bitimäärad: 32~320 (kbps), varieeruv bitimäär

### Hooldamine

#### Seadme puhastamine

- Kasutage pehmet, nõrga puhastusvahendiga kergelt niisutatud lappi. Ärge kasutage puhastusvahendeid, mis sisaldavad alkoholi, piiritust, ammoniaaki või abrasiive.

#### Plaatide puhastamine

- Kui plaat läheb mustaks, siis puhastage seda puhastuslapiga. Pühkige plaati keskest väljapoole.



- Ärge kasutage lahuseid nagu benseen, vedeldi, kaubanduses saadaolevaid puhastusaineid ega analoogsalvestite puhastamiseks mõeldud antistaatilisi pihusteid.

#### Plaadiläätse puhastamine

- Pikaajalise kasutamise ajal võib plaadiläätsele koguneda mustus ja tolm. Puhastage plaadiläätse Philipsi CD-läätse puhastusvahendiga või mõne teise kaubanduslikult kättesaadava puhastusvahendiga, et tagada hea helikvaliteet. Järgige puhastusvahendil olevaid juhendeid.

# 10. Probleemide lahendamine



## Hoiatus

- Ärge kunagi eemaldage seadme kesta.

Mitte ühelgi tingimusel ei tohi te üritada seadet iseseisvalt parandada, kuna see katkestab garantii. Vea tekkimisel vaadake üle allpool olevad punktid enne, kui viite seadme parandusse. Kui te ei ole võimeline lahendama tekkinud probleemi neid vihjeid järgides, vaadake Philipsi veebilehte ([www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)). Kui te võtate Philipsiga ühendust, veenduge, et teie seade on lähedal ja et te teate seadme mudelit ja seerianumbrit.

### Puudub vool

- Veenduge, et seadme AC voolujuhe on korralikult ühendatud vooluringiga.
- Veenduge, et vooluringis on elekter olemas.
- Voolu säästmise eesmärgil lülitub seade automaatselt puhkerežiimi, kui 15 minuti jooksul peale plaadi taasesitamist ei tehta enam ühtegi toimingut.

### Heli puudub või heli on moonutatud

- Reguleerige helitugevust.

### Seade ei reageeri

- Eemaldage seade vooluvõrgust ja ühendage see sinna mõne aja pärast tagasi.
- Voolu säästmise eesmärgil lülitub seade automaatselt puhkerežiimi, kui 15 minuti jooksul peale taasesitamist ei tehta enam ühtegi toimingut.

### Kaugjuhtimispult ei tööta

- Valige enne vajutust funktsiooninupule peaseadme asemel õige allikas.
- Vähendage vahemaad kaugjuhtimispuldi ja seadme vahel.
- Kontrollige, et patareid on sisestatud õigete polaarsuste kohaselt (märked + / -).
- Asendage patareid uutega.
- Suunake kaugjuhtimispult seadme kaugsensorile.

### Plaati ei tuvastata

- Sisestage plaat.
- Veenduge, et plaat oleks sisestatud etikett üleväl pool.
- Oodake, kuni läätsele kondenseerunud niiskus aurustub.
- Asendage või puhastage plaat.
- Kasutage korralikult lõpetatud ja vormindatud plaati.

### Mõnda faili USB seadmelt pole võimalik kuvada

- USB seadmelt olevate kaustade või failide number on kindla limiidi ületanud. See nähtus ei ole viga.
- Nende failide formaate ei toetata.

### USB seadet ei toetata

- See USB seade ei ühildu seadmega. Proovige mõnda teist seadet.

### Raadiovastuvõtt on halb

- Liigutage seade televiisorist ning videomakist kaugemale.
- Ühendage väline antenn.

### Taimer ei tööta

- Seadistage kellaaeg õigesti.
- Lülitage taimer sisse.

### Kellaaja/taimeri seaded on kustutatud

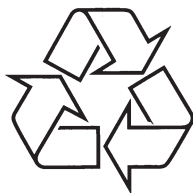
- Voolujuhe on seinast eemaldatud või on toimunud elektrikatkestus.
- Seadistage kellaaeg / taimer uuesti.



Toote informatsioon võib ilma ette teatamata muutuda.

© 2012 Koninklijke Philips Electronics N.V.

Kõik õigused kaitstud.



Külastage Philipsit internetis:  
<http://www.philips.com>